

# Iniciativa de grabación inclusiva de All Classical Portland

Cambiar la lista de reproducción de Estados Unidos



**BODECKER**  
FOUNDATION



N M Bodecker Foundation Studio en Portland, Oregon





El estudio al aire de All Classical Portland en Portland, Oregon

# Nuestra **meta**

**Diversifiquemos juntos la lista de reproducción de Estados Unidos.**

La Iniciativa de grabación inclusiva (RII, por su sigla en inglés) fue creada por All Classical Portland, una estación radial ubicada en el noroeste del Pacífico, en colaboración con la N M Bodecker Foundation y Naxos Records. RII busca resolver el vacío de compositores de música clásica y músicos de comunidades subrepresentadas que llegan a nuestras salas de concierto y a las ondas de radio. Con nuestras nominaciones, trabajaremos juntos para cambiar la lista de reproducción de Estados Unidos al producir nuevas grabaciones de alta calidad de música clásica de compositores subrepresentados.

**[allclassical.org/recordinginclusivity](https://allclassical.org/recordinginclusivity)**

# Nuestro plan para 2021



N M Bodecker Foundation Studio  
en Portland, Oregon

**Llamado a nominaciones.** All Classical Portland desafía a oyentes, artistas del noroeste del Pacífico y organizaciones de artes escénicas a nominar obras musicales de compositores clásicos subrepresentados para grabarlas y publicarlas a través de la Iniciativa de grabación inclusiva.

**Liderazgo diverso.** El panel de RII y los asesores ejecutivos, que incluyen líderes del sector de la radio, la grabación, la publicación y las artes escénicas, seleccionarán cinco composiciones ganadoras.

**Compositores residentes.** A los compositores vivos se les ofrecerá una residencia de una semana con All Classical Portland y N M Bodecker Foundation, que incluirá sesiones de grabación en el estudio y un premio de \$2,500.

**Grabación y distribución.** Todas las composiciones seleccionadas, incluidas obras contemporáneas y póstumas, serán grabadas por N M Bodecker Foundation, publicadas si corresponde, y distribuidas por Naxos Records y All Classical Portland.

**Expansión nacional.** All Classical Portland desafiará a las estaciones radiales públicas de todo Estados Unidos a lanzar su propia iniciativa regional, ofreciendo un kit sobre cómo hacerlo basado en las lecciones aprendidas de la Iniciativa de grabación inclusiva inicial de All Classical Portland. *WQXR ya ha aceptado este desafío.*



# Nuestro **cronograma**

## ■ 13 DE ENERO - 12 DE FEBRERO DE 2021

Llamado abierto a nominaciones, enviadas a [allclassical.org/recordinginclusivity](https://allclassical.org/recordinginclusivity)

## ■ FEBRERO DE 2021

Música seleccionada por el panel de RII, derechos de autor autorizados y entrevistas llevadas a cabo con candidatos a compositores residentes

## ■ MARZO DE 2021

Anuncio de diez finalistas

## ■ ABRIL DE 2021

Anuncio de cinco ganadores, programación de sesiones de grabación

## ■ ABRIL-AGOSTO DE 2021

Sesiones de grabación completas

## ■ OTOÑO DE 2021

Lanzamiento público y estreno de radiodifusión de grabaciones

## ■ 2022

Desafío nacional emitido a estaciones radiales públicas para la creación de su propio RII regional



# Nuestros líderes

El panel y los asesores que orientan la Iniciativa de grabación inclusiva incluyen representantes de All Classical Portland y de N M Bodecker Foundation, músicos regionales y conductores de los sectores de la música clásica, la grabación y la publicación.

## Asesores ejecutivos

*De la parte izquierda superior a derecha:*

**Tanya Cerda** Síndica, N M Bodecker Foundation

**Josh Cramer-Montes** Fundador y Director, Hyphen Strategies

**Mara Miller** Especialista de Difusión y Marketing, Naxos

**Suzanne Nance** Presidente y Director General, All Classical Portland





# Nuestros **líderes**

## Panel de Iniciativa de grabación inclusiva



*De izquierda a derecha, desde arriba al centro:*

**Adam Eccleston** Presidente del panel

**Arianna Avena** Co-secretaria del panel

**Kristina Becker** Co-secretaria del panel

**Chris Funk**

**Raúl Gómez-Rojas**

**Marian Gutiérrez-Curiel**

**Nancy Ives**

**Eri Nogueira**



La Iniciativa de grabación inclusiva resulta posible en parte por una generosa subvención del Oregon Cultural Trust.

# Nuestro impacto compartido



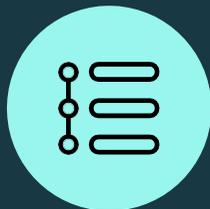
## JUNTOS SOMOS MÁS FUERTES

Juntos podemos lograr más. Su participación, el liderazgo comunitario diverso de RII y nuestras colaboraciones con socios del sector local y nacional, nos permitirán trabajar de manera significativa y auténtica en pos de nuestra meta —cambiar la lista de reproducción de Estados Unidos grabando, amplificando y celebrando la música de compositores subrepresentados.



## INICIEMOS LAS CONVERSACIONES Y PONGÁMONOS EN ACCIÓN

Con su ayuda, continuaremos creando conciencia sobre la deficiencia en la diversidad y la equidad durante generaciones en el sector de la música clásica. Al escuchar, aprender y ser honestos sobre la representación en este sector, podemos tomar medidas y hacer cambios juntos.



## TRAZAR UN PLAN DE ACCIÓN PARA OTROS

El trabajo que hacemos hoy inspirará y empoderará a otros para actuar y progresar en función de nuestra meta común. Con colaboraciones profesionales y compromiso público, All Classical Portland y N M Bodecker Foundation allanarán el camino para iniciativas futuras, al reunir las herramientas y documentar un plan de acción para un cambio a nivel nacional.

Participe a través de  
[allclassical.org/recordinginclusivity](https://allclassical.org/recordinginclusivity)